

Zusatzklärung zur effektiven Staatsangehörigkeit für vor dem 01.09.1986 geborene Mehrstaater /

Declaración adicional de nacionalidad efectiva para los ciudadanos nacidos antes del 01.09.1986, que cuentan con nacionalidad múltiple

Name, Vorname	Geburtsdatum, -ort	Land des gewöhnlichen Aufenthaltes
Apellido, Nombre)	Fecha y lugar de nacimiento	País de residencia
		Peru

Hinweis: Es ist entweder Punkt 1 oder Punkt 2 zu wählen. Eine weitergehende Begründung ist nur bei Wahl des Punktes 2 erforderlich.

Nota: Deberá elegir entre el punto 1 o punto 2. Se requiere un fundamento extenso solamente si Ud. elige el punto 2.

1)

Meine effektive Staatsangehörigkeit ist in Übereinstimmung mit meinem gewöhnlichen Aufenthalt die peruanische Staatsangehörigkeit. Danach führe ich den Nachnamen	Mi nacionalidad efectiva en concordancia con mi residencia es la peruana . Por tal razón llevo el apellido
---	--

2)

Abweichend von meinem gewöhnlichen Aufenthalt ist meine effektive Staatsangehörigkeit dieStaatsangehörigkeit. Danach führe ich den Nachnamen:	Independientemente de mi residencia, mi nacionalidad efectiva es la Por esa razón llevo el apellido:
<u>Begründung:</u> (Umstände aus dem vergangenen, gegenwärtigen und/oder für die Zukunft geplanten Verlauf des Lebens z.B. kulturelle Prägung, Sprache, schulische oder sonstige Ausbildung; wirtschaftliche, berufliche oder familiäre/private Verbindungen; Inanspruchnahme staatsbürgerlicher Rechte bzw. Erfüllung staatsbürgerlicher Pflichten, Zukunftspläne):	<u>Fundamento</u> (Circunstancias en el transcurso de su vida, pasada, presente y/o futura, por ej. Influencia cultural, idioma, formación, contactos económicos, profesionales o familiares/particulares; utilización de derechos cívicos, .e.d. cumplimiento de obligaciones cívicas, planes futuros:

Lima,/202....

.....
Unterschrift des/der Erklärenden /Firma de(l) (la) declarante

Hinweis:

Maßgebender Zeitpunkt für die Namensbestimmung ist grundsätzlich der Tag der Geburt. Da die Nachbeurkundung einer Geburt bzw. eine Namensklärung bei dem betroffenen Personenkreis regelmäßig erst Jahrzehnte nach der Geburt erfolgt, ist bei den Angaben der antragstellenden Person zu den objektiven Kriterien zu deren Gunsten davon auszugehen, dass die Verwirklichung des jeweiligen Kriteriums auch bereits in der Form zum Zeitpunkt der Geburt geplant war.

Nota:

Fecha decisiva para la determinación del apellido es básicamente el día de nacimiento. Ya que la certificación posterior de un nacimiento, o la declaración del apellido en este círculo de personas se realiza regularmente después de décadas del nacimiento, se tendrá en cuenta respecto a los datos del solicitante, criterios objetivos a su favor, de manera que la realización del criterio respectivo estuvo planeado al momento del nacimiento